

# Mandátna zmluva

uzavretá v zmysle ust. § 566 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb.  
v znení neskorších zmien a doplnkov

## medzi týmito zmluvnými stranami:

**Mandant:** **Obec Margecany**  
So sídlom: Obchodná 7, 055 01 Margecany  
Zastúpený: Ing. Igor Petrik – starosta obce  
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko a.s.  
Číslo účtu 1 IBAN: SK29 5600 0000 0034 5744 9039  
Číslo účtu 2 IBAN: SK22 5600 0000 0034 5744 8001  
IČO: 00329347  
DIČ: 2021259405  
IČ DPH: neplatca DPH  
(ďalej len „mandant“)

a

**Mandatár:** **ARTCOMP s.r.o.**  
So sídlom: Partizánska 105/35, Margecany, 055 01  
Zastúpená: Ing. Jana Tóthová  
IČO: 31721281  
DIČ: 2021145885  
IČ DPH: neplatca DPH  
Bankové spojenie IBAN:  
(ďalej len „mandatár“)

## s nasledovným obsahom:

### ČLÁNOK I.

#### PREDMET ZMLUVY

- (1) Predmetom zmluvy je záväzok mandatára, že za dohodnutú odplatu bude uskutočňovať pre mandanta v jeho mene, na jeho účet, podľa pokynov a zadaní mandanta a v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy predmet činnosti uvedený v článku II tejto zmluvy.

### ČLÁNOK II.

#### PREDMET ČINNOSTI

- (1) Predmetom činnosti mandatára je externý projektový manažment projektu žiadateľa obce Margecany „NFP310010T939 - Zvýšenie kapacity triedeného zberu komunálneho odpadu v obci Margecany“ v rámci OP KŽP, Prioritná os 1, Špecifický cieľ: 1.1.1 Zvýšenie miery zhodnocovania odpadov so zameraním na ich prípravu na opätovné použitie a recykláciu a podpora predchádzania vzniku odpadov, kód žiadosti: NFP310010T939 (ďalej len Projekt) v kompletnom rozsahu, v súlade s cieľmi projektu, aktivitami projektu, rozpočtom projektu a časovým harmonogramom projektu a v súlade s podmienkami výzvy č. OPKZP-PO1-SC111-2017-32.
- (2) Externým projektovým manažmentom sa rozumie najmä:
- finančné riadenie projektu, (vypracovanie ŽoP a i.)
  - monitorovanie projektu (sledovanie čiastkových a celkových výsledkov projektu, vypracovanie monitorovacích správ a i.),
  - činnosti súvisiace s administráciou zmien v projekte, resp. v Zmluve o poskytnutí NFP,
  - činnosti súvisiace so zabezpečením pre projekt relevantných nástrojov v oblasti informovania a komunikácie (o podpore získanej z EŠIF a ŠR SR na spolufinancovanie projektu),
  - činnosti podporného charakteru súvisiace s realizáciou verejných obstarávaní pre účely projektu,
  - iné.
- (3) Mandatár svojím podpisom na tejto zmluve potvrdzuje, že sa dôsledne a pozorne oboznámil s celou projektovou dokumentáciou Projektu a v jednej jej fotokópii ju prevzal do svojej držby pre potreby riadneho vykonávania svojej funkcie.

### ČLÁNOK III.

#### Cena za činnosť a jej splatnosť a doba trvania poskytovania služieb

- (1) Cena za vykonanie činnosti sa stanovuje na **4 605,60 EUR** (slovom: štyritisícšesťstopäť Eur a 60 centov). Mandatár nie je platcom DPH.
- (2) Cena činnosti nesmie presiahnuť sumu uvedenú v ods. 1 tohto článku. V cene služby sú zahrnuté všetky náklady poskytovateľa, ktoré mu vzniknú pri vykonávaní služby podľa čl. II. tejto zmluvy. Ak sa poskytovateľ stane platiteľom DPH počas trvania Zmluvy, cena dohodnutá v Zmluve nebude navýšená, ale bude upravená na základ dane a sadzbu DPH.
- (3) Mandatár bude svoju odmenu fakturovať mandantovi za skutočne poskytnuté služby, pričom prílohou faktúry bude pracovný výkaz podľa vzoru poskytovateľa NFP a súpis vykonávaných činností potvrdený objednávateľom. Fakturácia poskytnutých služieb bude vždy zahrnutá do nasledujúcej žiadosti o platbu po dodaní služieb. Zmluvné strany sa dohodli, že takto vystavená faktúra bude splatná 60 dní od jej vystavenia.
- (4) Faktúra za vypracovanie záverečnej žiadosti o platbu bude vystavená na základe vypracovania a predloženia záverečnej žiadosti o platbu vo verzii draft. Faktúra za vypracovanie záverečnej monitorovacej správy bude vystavená na základe vypracovania a predloženia záverečnej monitorovacej správy vo verzii draft.
- (5) Mandatár vystaví faktúry vo výške úmernej k realizovaným a fakturovaným činnostiam v rámci predmetného projektu. Jednotkové ceny za jednotlivé poskytnuté služby tvoria prílohu č. 1 tejto zmluvy. V prípade, že sa v priebehu implementácie projektu vyskytne potreba vypracovania väčšieho množstva služieb ako je uvedené v prílohe č. 1 mandátnej zmluvy, budú tieto mandatárom poskytnuté bezodplatne.
- (6) V odmene mandátára sú zahrnuté všetky priame i nepriame náklady, ktoré mu vzniknú v súvislosti s plnením tejto zmluvy. Mandatár sa zaväzuje poskytovať služby podľa tejto zmluvy po dobu 6 mesiacov odo dňa nadobudnutia účinnosti zmluvy resp. do ukončenia aktivít celého projektu, pričom za koniec činnosti externého manažmentu sa považuje vypracovanie záverečnej monitorovacej správy a záverečnej žiadosti o platbu vo verzii draft pred ukončením realizácie aktivít projektu.
- (7) Faktúra musí byť vystavená v štyroch originálnych vyhotoveniach a musí obsahovať všetky údaje podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov. Faktúra je v zmysle zákona o DPH daňovým dokladom a nespĺňa náležitosti účtovného dokladu stanovené v § 10 zákona o účtovníctve. Účtovné doklady musia spĺňať náležitosti daňových dokladov stanovených platným ustanovením § 74 zákona o DPH:
  - Označenie dodávateľa – názov, sídlo, IO, DIČ, IČ DPH,
  - Označenie príjemcu – sídlo, IČO, DIČ, IČ DPH,
  - Poradové číslo faktúry,
  - Dátum dodania tovaru alebo služby, alebo dátum prijatia platby, ak tento dátum možno určiť a ak sa odlišuje od dátumu vyhotovenia faktúry,
  - Dátum vyhotovenia faktúry,
  - Množstvo a druh dodaného tovaru, rozsah a druh služby,
  - Peňažná suma alebo údaj o cene za mernú jednotku a vyjadrenie množstva, jednotková cena bez dane,
  - Základ dane,
  - Sadzba dane,
  - Výška dane spolu,
  - Podpis dodávateľa.Účtovné doklady ďalej musia spĺňať všeobecné náležitosti dokladu v zmysle § 10 ods. 1 zákona o účtovníctve vo forme preukázateľného účtovného dokladu:
  - Slovné a číselné označenie účtovného dokladu,
  - Obsah účtovného prípadu a označenie jeho účastníkov, ak toto nevyplýva z účtovného dokladu aspoň nepriamo. Pre popis obsahu operácie treba voliť stručnú a výstižnú formu,
  - Peňažnú sumu alebo údaj o cene za mernú jednotku a vyjadrenie množstva,
  - Dátum vyhotovenia účtovného dokladu,
  - Dátum uskutočnenia účtovného prípadu, ak nie je zhodný s dátumom vyhotovenia,
  - Sumy v účtovných dokladoch a ich prílohách sa uvádzajú s presnosťou na 2 desatinné miesta s matematickým zaokrúhľením. Jednotkové ceny a sumy jednotlivých položiek v súpise vykonaných prác sa uvádzajú s presnosťou na toľko desatinných miest, koľko je uvedených v elektronickej forme schváleného rozpočtu (výkaz výmer, resp. podrobný rozpočet).

#### **ČLÁNOK IV.**

##### **Práva a povinnosti mandatára**

- a. Mandatár je povinný vykonávať úkony a činnosti podľa článku II tejto zmluvy podľa ich potrieb a v termínoch uvedených v dokumentácii Projektu a termínoch vyplývajúcich zo všeobecných zmluvných podmienok Zmluvy o poskytnutí NFP. Mandatár je povinný vykonávať svoju činnosť v súlade so záujmami mandanta na svoje náklady a na svoje nebezpečenstvo.
- b. Mandatár je povinný odovzdať bez zbytočného odkladu mandantovi veci, ktoré za neho prevzal pri vybavovaní záležitostí na základe tejto zmluvy. Mandatár sa zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, s ktorými sa oboznámil pri vykonaní činnosti podľa tejto zmluvy a bez súhlasu mandanta ich neposkytne tretej osobe.
- c. Mandatár sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/auditov súvisiaceho s dodávaným tovarom, prácami a službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí NFP a to oprávnenými osobami v zmysle článku č. 12 Všeobecných zmluvných podmienok Zmluvy o poskytnutí NFP a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť.

V zmysle čl. 12 bod 1 Všeobecných zmluvných podmienok Zmluvy o poskytnutí NFP oprávnené osoby na výkon kontroly/auditov sú najmä:

- a. Poskytovateľ a ním poverené osoby,
- b. Útvary vnútorného auditu Riadiaceho orgánu alebo Sprostredkovateľského orgánu a nimi poverené osoby,
- c. Najvyšší kontrolný úrad SR, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
- d. Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány (Úrad vládneho auditu) a osoby poverené na výkon kontroly/auditov,
- e. Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov,
- f. Orgán zabezpečujúci ochranu finančných záujmov EÚ,
- g. Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až f) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a právnymi aktmi EÚ.

#### **ČLÁNOK V.**

##### **Práva a povinnosti mandanta**

- (1) Mandant je povinný poskytnúť mandatárovi patričnú súčinnosť nevyhnutnú na riadne vykonanie činnosti.
- (2) Patričnou súčinnosťou sa rozumie najmä:
  - obstaráť a odovzdať všetky informácie a doklady súvisiace s predmetom činnosti, vytvoriť také podmienky spolupráce, aby mandatár mohol riadne a včas splniť svoj záväzok, určiť osobu alebo osoby, ktoré sa budú aktívne podieľať na niektorých častiach projektu a jeho nevyhnutných prílohách.
- (3) Patričnú súčinnosť je mandant povinný poskytnúť na výzvu mandatára bez zbytočného odkladu. Mandant sa zaväzuje neodkladne oznámiť mandatárovi všetky podstatné zmeny, o ktorých uvažuje a ktoré môžu ovplyvniť realizáciu činnosti ešte pred ich uplatnením.
- (4) Mandant je oprávnený byť informovaný o všetkých skutočnostiach týkajúcich sa predmetu činnosti. Na výzvu mandanta je mandatár povinný bez zbytočného odkladu písomne informovať mandanta o skutočnom stave prebiehajúcej prípravy predmetu činnosti.

#### **ČLÁNOK VI.**

##### **Zodpovednosť za vady, záruka**

- (1) Mandatár zodpovedá za to, že predmet tejto zmluvy bude realizovaný podľa tejto zmluvy, v súlade s platnými právnymi predpismi EÚ a SR, ktoré upravujú poskytnutie a použitie finančných prostriedkov EÚ a finančných prostriedkov štátneho rozpočtu na spolufinancovanie, v súlade so zmluvou o poskytnutí nenávratného finančného príspevku a príručkou pre prijímateľa v platnom znení.
- (2) V prípade zistenia úmyselného alebo neúmyselného porušenia povinností mandatára alebo zanedbania povinností mandatára vyplývajúcich z bodu č. 1 tohto článku, ktoré by mali za následok sankcie voči mandantovi alebo krátenie NFP zo strany poskytovateľa alebo zo strany kontrolných orgánov, mandatár vráti vyplatenú odmenu alebo jej pomernú časť a nesie zodpovednosť za tie porušenia, ktorým mal vďaka svojej odbornosti predísť.

- (3) Mandatár zodpovedá za škodu (krátenie NFP, zmluvné pokuty a pod.) spôsobenú mandantovi neplnením povinností podľa tejto zmluvy alebo porušením povinností podľa tejto zmluvy aj keby bola vyššia ako jeho dohodnutá odmena. Mandatár nezodpovedá len za tú škodu, ktorá bola spôsobená použitím podkladov prevzatých od mandanta a ten na ich použitie trval napriek písomnému upozorneniu mandatára o ich nevhodnosti.
- (4) Mandatár sa zaručuje za splnenie záväzkov prevzatých inými osobami v súvislosti so zariadovaním dohodnutého predmetu plnenia a zodpovedá za prípadnú škodu, ktorú tým spôsobí mandantovi.

#### **ČLÁNOK VII. Sankcie**

- (1) Za omeškanie zmluvných strán s plnením záväzkov sú dohodnuté pokuty. Ak omeškanie bolo spôsobené práceneschopnosťou v dôsledku choroby alebo úrazu alebo inou závažnou udalosťou, ktorú nemožno ovplyvniť, a to na strane mandatára, ako aj mandanta zmluvná pokuta za prvých desať dní omeškania sa neplatí. Zmluvná pokuta za omeškanie mandatára s plnením záväzkov je zníženie ceny o 0,05 % za každý deň omeškania.
- (2) V prípade omeškania mandanta so zaplatením faktúry podľa článku III ods. 3 a 4 je mandatár oprávnený požadovať od mandanta poplatok z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

#### **ČLÁNOK VIII. Zánik zmluvy**

- (1) Zmluva zaniká splnením záväzkov zmluvných strán podľa tejto zmluvy. Zmluva môže taktiež zaniknúť písomnou dohodou zmluvných strán.
- (2) Zmluvné strany sú oprávnené zmluvu písomne vypovedať, ak jedna zo zmluvných strán opakovane porušuje ustanovenia tejto zmluvy. V prípade, že nastali skutočnosti zakladajúce právo zmluvu vypovedať v zmysle porušenia vyššie uvedených zmluvných alebo iných zákonných povinností jednou zo zmluvných strán, druhá zmluvná strana je povinná túto skutočnosť písomne oznámiť druhej strane, ktorá povinnosť porušila a dať jej päťdňovú lehotu na odstránenie tohto stavu.
- (3) Pokiaľ k odstráneniu stavu porušenia vyššie uvedených zmluvných alebo iných zákonných povinností v uvedenej lehote nedôjde, je zmluvná strana oprávnená podať písomnú výpoveď. Výpoveď nadobúda účinnosť dňom doručenia druhej zmluvnej strane. Ukončením zmluvného vzťahu nezbavuje žiadneho účastníka zmluvy povinnosti vysporiadať záväzky, ktoré vznikli počas trvania zmluvy.

#### **ČLÁNOK IX. Spoločné a záverečné ustanovenia**

- (1) Práva a povinnosti v tejto zmluve neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a inými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky. Obsah tejto zmluvy je možné meniť a dopĺňať po dohode zmluvných strán. Zmeny sa vykonávajú v písomnej forme dodatkami označenými poradovým číslom a budú podpísané zodpovednými osobami zastupujúcimi zmluvné strany.
- (2) Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po zverejnení na webovom sídle obce Margecany, ktorým je internetová stránka obce Margecany. Uvedená mandátna zmluva bola zverejnená dňa .....
- (3) Mandant a mandatár sa dohodli, že ak niektorá zmluvná strana bude mať informáciu o akejkoľvek skutočnosti alebo okolnosti, ktorá by mohla priamo či nepriamo zmariť alebo podstatne sťažiť plnenie predmetu činnosti, je táto zmluvná strana povinná okamžite o tejto skutočnosti alebo okolnosti vyrozumieť druhú zmluvnú stranu.
- (4) V prípade akéhokoľvek nedorozumenia, sporu, resp. sporného nároku sa ich zmluvné strany zaväzujú riešiť bez zbytočného odkladu vzájomnou dohodou.  
Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, pričom každá strana obdrží dva podpísané rovnopisy.  
Vo veciach tejto zmluvy konajú:

za mandanta : starosta obce Ing. Igor Petrik  
za mandatára : konateľka Ing. Jana Tóthová

- (5) Účastníci tejto zmluvy prehlasujú, že súhlasia s jej obsahom, že bola spísaná na základe pravdivých údajov, ich slobodnej vôle, nebola dojednaná v tiesni, ani za inak nevýhodných podmienok a že im nie sú v dobe podpisu zmluvy známe okolnosti, ktoré by mohli obmedziť jej obsah a účinnosť. Na dôkaz toho pripájajú svoje podpisy.

V Margecanoch dňa 12. 12. 2018

za mandanta

za mandatára

.....

Ing. Igor Petrik, starosta obce

.....

Ing. Jana Tóthová

# Príloha č.1 k Mandátnej zmluve

## Popis služby

Komplexný výkon projektového manažmentu v rámci projektu Zvýšenie kapacity triedeného zberu komunálneho odpadu v obci Margecany. Projektový manažér bude vykonávať stály dohľad na projekte počas implementácie projektu v rozsahu max. 12 hodín denne a max. 173 hodín mesačne, resp. 380 hodín počas celej doby implementácie projektu.

## Rámcové činnosti vykonávané v rámci riadenia projektu:

- finančné riadenie projektu,
- monitorovanie projektu (sledovanie čiastkových a celkových výsledkov projektu),
- činnosti súvisiace s administráciou zmien v projekte, resp. v Zmluve o poskytnutí NFP,
- činnosti súvisiace so zabezpečením pre projekt relevantných nástrojov v oblasti informovania a komunikácie (o podpore získanej z EŠIF a ŠR SR na spolufinancovanie projektu),
- činnosti podporného charakteru súvisiace s realizáciou verejných obstarávaní pre účely projektu,
- iné.

Predpokladaná doba implementácie projektu: **4-6 mesiacov**

Celkové priame oprávnené výdavky projektu: **predpokladané výdavky projektu 416 226,84 € s DPH**

P. č.	Názov položky	Merná jednotka	Množstvo	Jednotková cena bez DPH v €	Cena spolu bez DPH v €
1.	Projektový manažér - externý	osobohodina	380	12,12	4 605,60
Cena celkom bez DPH					4 605,60
DPH 20% v € - mandatár nie je platcom DPH					----
Cena celkom s DPH v €					4 605,60

V Margecanoch dňa 12. 12. 2018

za mandanta

.....

Ing. Igor Petrik, starosta obce

za mandatára

.....

Ing. Jana Tóthová